



الأمم المتحدة

Distr.
GENERAL

A/34/101 ✓

S/13126

28 February 1979

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

مجلس الأمن



الجمعية ال العامة

مجلس الأمن
السنة الرابعة والثلاثون

الجمعية العامة
الدورة الرابعة والثلاثون
البند ٢٥ من القائمة الأولية*
الحالة في الشرق الأوسط

رسالة مؤرخة في ٢٨ شباط/فبراير ١٩٧٩
من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم
المتحدة ، موجهة إلى الأمين العام

بناء على تعليمات من حكومتي ، أتشرف بأن أشير إلى الرسالة المؤرخة في ٣١ كانون الثاني/
يناير ١٩٧٩ والموجهة من القائم بالأعمال بالنيابة للبعثة الدائمة للأردن (A/34/72) بشأن جامدة
بئر زيت ، الواقعة إلى الشمال من القدس .

ان المملكة الأردنية الهاشمية ، كما هو معروض جيدا ، تعتبر نفسها في حالة حرب
مع إسرائيل . وفي عام ١٩٤٨ غزت منطقتي يهودا والسامرة ، في انتهاك صارخ لميثاق الأمم
المتحدة وبهدف معلن هو تدمير دولة إسرائيل الوليدة . وعلى الرغم من شروط اتفاق الهدنة
العام بين إسرائيل والأردن لسنة ١٩٤٩ فإن الأردن رفض باستمرار ، بين عامي ١٩٤٩ و ١٩٦٧ ،
إقامة سلم مع إسرائيل .

وفي ٥ حزيران/يونيه ١٩٦٧ رفض الملك حسين بازدرا رسائل رسمية من إسرائيل ، تم
تسليمها عن طريق وسيط من الأمم المتحدة ، تدعوه إلى عدم الاشتراك في حرب الأيام الستة التي
بدأت في ذلك اليوم . وبدلًا من ذلك ، فتح الجيش الأردني نيراته على القدس وعلى امتداد خط
الهدنة مع إسرائيل وخسر الأردن يهودا والسامرة نتيجة لذلك العددان الجديدين . ومنذ عام
١٩٦٧ والأردن يرفض باصرار جميع المفاوضات الرامية إلى التفاوض على السلم مع إسرائيل .

لذا ينبغي النظر إلى الرسالة الأردنية المشار إليها أعلاه في إطار ما تقدم — أي كعمل
من أعمال الحرب السياسية غير إسرائيل ثم كمحاولة أخرى لاستغلال آلية الأمم المتحدة لأغراض
الدعائية . كذلك فإنها تستهدف التعبير عن مطالبات الأردن الحالية الشرعية بيهودا والسامرة .

(حول عدم شرعية مطالبات الأردن بهاتين المنطقتين أتشرف بأن أشير إلى رسالتى المؤرخة في ٤٢ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٧٨ : A/33/386-S/12933 .)

وين المؤكد أن الرسالة الأردنية لا تنم عن حرص حقيقي على سلامه سكان المنطقتين المشار إليهم ما - لأنه لم يكن لدى الأردن أبداً أى حرص من هذا القبيل . إن الحكمة الأردنية تعمدت شلال التسعة عشر عاماً من الاحتلال الأردن للمنطقتين المذكورتين ، الحد من تنديمها - ما الاقتصادية والتعليمية ، كي لا تتمكننا من المنافسة على الصدارة مع الأقلين الذي أصبح مملكة شرق الأردن عام ١٩٤٦ ، والذي كان سابقاً الجزء الشرقي من فلسطين الواقعة تحت الانتداب . ولذلك ، وخلال الفترة الممتدة من عام ١٩٤٨ إلى عام ١٩٦٧ ، أبقيت الزراعة في المنطقتين عند حد الكفاف . ولم يكن للصناعة وجود تقريراً ، كما لم تنشأ فيها هيئات أساسية . ثم لم تكن هناك جامعات ، ورفضت السلطات الأردنية منح مركز الجامعة لأية مؤسسة التماس ذلك .

الآن بمنطقتي يهودا والسامرة أحرزتا منذ عام ١٩٦٧ ، وفي ظل الإدارة الإسرائيلية ، تقدماً سريعاً في جميع الميادين ، بما في ذلك التعليم . وازدهرت الزراعة بعد الأخذ بالأسباب الحديثة ، واستخدام الآليات وتطبيق برامج التحسين ، وتقديم القروض المناسبة ، وتوسيع الأسواق . ويجري الآن تصدير المنتجات الزراعية ، وارتفاع الدخل من هذا القطاع إلى ما يربو على عشرة ألف . كما انتلقت الصناعة إلى الأمام ، وأصبحت في المنطقتين عشرات المصانع العاملة . وعلاوة على ذلك ، توجد الآن في يهودا والسامرة جامعتان تتمتعان بالمركز الكامل للجامعة وكليتان بعد أن كان لم يكن ، كما أشرنا أعلاه ، وجود لجامعة خلال فترة الاحتلال الأردني . وهذه المؤسسات هي :

(أ) جامعة بير زيت : وقد منحت مركز الجامعة في عام ١٩٧٣ ؛ عدد الطلاب حوالي ٦٠٠ .

(ب) جامعة بيت لحم : أنشئت عام ١٩٧٣ ؛ عدد الطلاب حوالي ٦٥٠ .

(ج) كلية النجاح ومهد المعلمين في نابلس : بدأت في الأصل كمدرسة ثانوية وأُسست ككلية في عام ١٩٧٦ ؛ عدد الطلاب حوالي ٤٠٠ .

(د) كلية الشريعة في الخليل : تأسست عام ١٩٧١ ؛ عدد الطلاب حوالي ٤٥٠ .
وان ما أصبحت جامعة بير زيت في ظل الإدارة الإسرائيلية كانت مدرسة ثانوية أبان الشطر الأكبر من فترة الإدارة الأردنية ، إذ لم تبدأ التعليم العالي إلا عام ١٩٦٦ . وهي مؤسسة خاصة وتتربع بالحرية الأكاديمية الكاملة . وخلال السنوات الخمس منذ أن أعطتها السلطات الإسرائيلية المركز الذي يخولها منح الدرجات الجامعية ، تضاعف عدد طلابها . وفي الآونة الأخيرة حصلت على موافقة على فتح كليات جديدة ، وتوسيع مجلس أمناء الجامعة ، وبرنامج لتشييد المباني على نطاق واسع . كما أن الحكومة أذنت بتوظيف أشخاص أجانب في الجامعة . وقد قدمت الجامعة قائمة باسماء ٣٢ محاضراً أجنبياً للتدريس خلال السنة الدراسية الجارية ، ومنحوا جميعاً تصاريح عمل .

ان اسرائيل لا تفرض أية قيود اكاديمية او ادارية على الجامعة . ولا يوجد تدخل في برنا مجها التدريسي او في تسيير دفة شؤونها العادلة اليومية .

غير أن جامعة بير زيت كانت في السنوات الأخيرة سرحا لقلائل وتحريريات طلابية . فقد حاولت المنظمات الارهابية ، التي تتخذ من بلدان عربية مقارا لها ، استغلال موقف اسرائيل المتسم لزع عمالها في أوساط الطلبة وتجنيد المتواطئين من بين صفوفهم . ولا تستطيع سلطات الأمن بالطبع أن تتفاوض عن هذه الأنشطة بل أن واجبها يملي عليها اتخاذ الخطوات المناسبة . وما يدعو للأسف أن حكومةالأردن تحاول ، عن طريق حبك التشويهات والأباطيل ، التستر على هذه المخططات الارهابية والتساهل إزاءها .

ان حكومةالأردن تعرف حق المعرفة أن طلاب جامعة بير زيت المحتجزين لم يعتقلوا بسبب أنشطة عادية داخل الاطار الاكاديمي المأثور ، ولا بسبب أية رغبة في الحد من حريةهم الاكاديمية أو حتى بسبب آرائهم السياسية . ان السبب الوحيد لاعتقالهم هو عضويتهم فيما يسمى "الجبهة الشعبية الديمقراطية لتحرير فلسطين" ، وهي احدى الفئات التي تشكل المنظمة الارهابية المعروفة باسم منظمة التحرير الفلسطينية المسؤولة ، كما هو معروف جيداً عن ارتكاب العديد من أعمال الارهاب بلا تمييز ضد أهداف مدنية في اسرائيل وأماكن أخرى .

وقد اعترف الطلاب المعذبون فور اعتقالهم بانتقامهم الى "الجبهة الشعبية الديمقراطية لتحرير فلسطين" . كما اعترف اثنان منهم بانهما كانا قد تلقيا تدريبا عسكريا في قاعدة لارهابيين في سوريا . ولأغلبهم سجل اجرامي سابق ، وكانت قد صدرت بحق ثلاثة منهم أحكام مع وقف التنفيذ .

وهذه الحقائق تثبت أن محاولات جرت لتشكيل خلايا ارهابية في أوساط طلاب جامعة بير زيت ، مستترة خلف الحصانة الاكاديمية ، تماماً مثلما يلبس الارهابيون الآخرون لبوس المدنيين من غيرهم من العرب كلما ناسب ذلك أغراضهم .

وتوضح هذه الحقائق مرة أخرى شرورة قيام حكومة اسرائيل باتخاذ جميع التدابير اللازمة للحيلولة دون استغلال الحرية الاكاديمية لأغراض اجرامية .

وعلى نسء ما يبديه الأردن من عداء لا هواة فيه تجاه اسرائيل ونظرا الى سجله الذي يستحق الشجب خلال التسعه عشر عاما من الاحتلال غير شرعى ليهودا والسامرة ، فان رسالته المشار اليها أعلاه تشكل ذروة النفاق السياسي وينهي رفضها على هذا الأساس .

وأتشرف بطلب تعميم هذه الرسالة بوصفها وثيقة رسمية من وثائق الجمعية العامة ، تحت البند ٢٥ من القائمة الأولية ، ومن وثائق مجلس الأمن .

(توقيع) يهودا ز. بلوم

السفير

الممثل الدائم لاسرائيل لدى
الأمم المتحدة